

# PHILIPS

Сауық кешіне  
арналған үндеткіш

3000 сериялары

TAX3206



## Пайдаланушы нұсқаулығы

Мына мекенжайға өтіп, өнімді тіркеуге және қолдау алуға болады:  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

# Мазмұны

<b>1 Маңызды</b>	2	<b>9 Guitar in</b>	12
Қауіпсіздік	2	Гитараның дыбыс деңгейін реттеу	12
FCC ақпараты	3		
<b>2 Сауық кешіне арналған үндеткішіңіз</b>	4	<b>10 USB арқылы зарядтау</b>	13
Қораптағы заттар	4	Сыртқы құрылғыны зарядтау	13
Негізгі құрылғыны шолу	5		
Ойнату туралы	6	<b>11 Өнім туралы ақпарат</b>	14
<b>3 Бастау</b>	7	Сипаттамалар	14
Қуат көзіне қосу	7	Техникалық қызмет көрсету	14
Басс және жоғары жиілікті реттеу	8		
Кірістірілген батареяны зарядтау	8	<b>12 Ақаулықтарды жою</b>	15
<b>4 Жарық әсерін өзгерту</b>	9	Bluetooth құрылғысы туралы	15
Декоративті жарықты қосу немесе өшіру	9		
<b>5 Bluetooth арқылы ойнату</b>	9	<b>13 Ескерту</b>	16
Құрылғыны қосу	9	Сәйкестік туралы декларация	16
Құрылғыны автоматты түрде қосу	9	Қоршаған орта қамқорлығы	16
Құрылғыны қолмен қосу	9	Тауар белгісі туралы	16
Құрылғыны ажырату	10		
<b>6 USB арқылы ойнату</b>	10		
USB сақтау құрылғысы арқылы ойнату	10		
Ойнатуды басқару	11		
Дыбыс деңгейін реттеу	11		
USB арқылы ойнату ақпараты	11		
Қолдау көрсетілетін MP3 форматтары	11		
<b>7 Line in арқылы ойнату</b>	11		
Сыртқы құрылғы арқылы тыңдау	11		
MP3 ойнатқыш арқылы тыңдау	11		
Line out	11		
<b>8 Микрофонмен ән айту</b>	12		
Микрофон дыбысының деңгейін реттеу	12		
Жаңғырықты реттеу	12		
Дауыс жұмсартқышы	12		
Дауыс өзгерткіші	12		

# 1 Маңызды

## Қауіпсіздік

### Мына қауіпсіздік белгілері туралы біліңіз



Бұл «найзағай» жиынтығыңыздағы оқшауланбаған материалдың электр тоғының соғуына әкелуі мүмкін екенін көрсетеді. Үй шаруашылығыңыздағы адамдардың қауіпсіздігі үшін өнімнің қақпағын шешпеңіз.

«Леп белгісі» пайдалану және техникалық қызмет көрсету мәселелерін болдырмау үшін қоса берілген әдебиетті мұқият оқып шығу керектігіне назар аударады.

ЕСКЕРТУ: Өрт немесе электр тоғының соғу қаупін азайту үшін бұл аппаратқа жаңбыр немесе ылғал әсер етпеуі керек және оған вазалар сияқты сұйықтық толтырылған заттарды қоймау керек.

**НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ:** Электр тоғының соғуын болдырмау үшін ашаның кең жүзін кең ұяға сәйкестендіріңіз, толығымен салыңыз.

### Ескерту

- Осы құрылғы корпусын алып тастауға болмайды.
- Осы құрылғының ешбір бөлігін майлауға болмайды.
- Осы құрылғыны басқа электр жабдықтың үстіне қоюға болмайды.
- Осы құрылғыны тікелей күн сәулелерінен, ашық жалыннан немесе жылудан аулақ ұстау керек.
- Осы құрылғының ішіндегі лазер сәулесіне ешқашан қарамаңыз.
- Осы құрылғыны қуат көзінен ажырату үшін қуат кабелінен, ашаға немесе адаптерге әрқашан оңай қол жеткізе алатыныңызға көз жеткізіңіз.
- Осы құрылғыны судың жанында пайдаланбаңыз.
- Өндірушінің нұсқауларына сәйкес орнатыңыз.
- Радиаторлар, жылытқыштар, пештер немесе жылу шығаратын басқа аппараттар (соның ішінде күшейткіштер) сияқты жылу көздерінің жанына орнатпаңыз.

- Қуат кабелін басып кетуден немесе оның қысылып қалуынан, әсіресе ашаларда, розеткаларда және олардың аппараттан шығатын жерін де сақтаңыз.
- Өндіруші көрсеткен қосымшаларды/аксессуарларды ғана қолдануға болады.
- Өндіруші көрсеткен немесе аппаратпен бірге сатылатын арбамен, тіреуішпен, штативпен, кронштейнмен немесе үстелмен ғана пайдаланыңыз.
- Арбаны пайдаланған кезде аударылып кетуден жарақат алмас үшін арбаны/аппарат комбинациясын жылжытқанда назар аударып пайдаланыңыз.



- Осы құрылғыны найзағай кезінде немесе ұзақ уақыт бойы пайдаланбаған кезде электр желісінен ажыратыңыз.
- Барлық қызмет көрсету жұмыстарын білікті қызмет көрсету мамандарына тапсыру қажет. Құрылғы кез келген жолмен зақымдалғанда, мысалы, қуат көзінің кабелі немесе ашасы зақымдалғанда, сұйықтық төгілгенде немесе құрылғыға заттар түсіп кеткенде, құрылғы жаңбырға немесе ылғалға ұшырағанда, қалыпты жұмыс істемесе, немесе түсірілген жағдайда қызмет көрсетілу жұмыстары қажет.
- Батареяны пайдалану туралы ескерту — Дене жарақатына, мүліктің зақымдалуына немесе қашықтан басқару құралының зақымдалуына әкелуі мүмкін батареяның ағуын болдырмау үшін:
  - Батареяны қашықтан басқару құралында көрсетілгендей «+» және «-» полюстерін дұрыс орнатыңыз.
  - Батареяларды (ескі және жаңа немесе көміртек пен сілтілі, т.б.) араластырмаңыз.
  - Қашықтан басқару құралы ұзақ уақыт бойы пайдаланылмаған кезде батареяны шығарыңыз.
- Батареяға күн сәулесі, от немесе сол сияқты шамадан тыс қызу әсер етпеуі керек.
- Аппаратқа сұйықтық тамызуға немесе шашыратуға болмайды.
- Аппаратқа ешбір қауіп көздерін қоймаңыз (мысалы, сұйықтық толтырылған заттар, жанып тұрған шамдар).
- Ажырату құрылғысы ретінде қуат ашасы немесе аспап қосқышы пайдаланылса, ажырату құрылғысы жұмыс істейтін күйінде қалуы керек.



## НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ

- Бұдан басқа басқару элементтерін немесе реттеулерді пайдалану немесе процедураларды орындау қауіпті лазер әсеріне немесе басқа да қауіпті операцияға әкелуі мүмкін.

## Есту қауіпсіздігі



### Орташа дыбыс деңгейінде тыңдаңыз

- Құлаққаптарды жоғары дыбыс деңгейінде пайдалану есту қабілетіңізді нашарлатуы мүмкін. Бұл өнім тіпті бір минуттан азырақ экспозиция кезінде де, қалыпты адамның есту қабілетін жоғалтуы мүмкін децибел диапазонындағы дыбыстар шығара алады. Жоғары децибел диапазондары есту қабілетін жоғалтқандар үшін ұсынылады.
- Дыбыс алдамшы болуы мүмкін. Уақыт өте есту «жайылық деңгейі» жоғарырақ дыбыс деңгейіне бейімделеді. Ұзақ тыңдаудан кейін «қалыпты» дыбыс қатты болып, есту қабілетіңізге зиян тигізуі мүмкін. Бұған жол бермеу үшін есту қабілетіңіз бейімделмес бұрын дыбыс деңгейін қауіпсіз деңгейге қойып, солай қалдырыңыз.

### Қауіпсіз дыбыс деңгейін орнату үшін

- Дыбыс реттегішін төмен деңгейге орнатыңыз.
- Дыбысты бұрмалаусыз ыңғайлы және анық естігенше баяу арттырыңыз.

### Ақылға қонымды уақыт аралығында тыңдаңыз

- Дыбыстың ұзақ әсер етуі, тіпті әдетте қауіпсіз деңгейде болса да, есту қабілетінің жоғалуына әкелуі мүмкін.
- Жабдықты орынды пайдаланып, тиісті үзілістерді жасаңыз.

### Құлаққапты қолданған кезде, мына нұсқауларды сақтаңыз

- Қисанды дыбыс деңгейімен шамадан аспайтын уақыт тыңдаңыз.
- Есту қабілетіңіз бейімделмегенше дыбыс деңгейін реттемеңіз.
- Дыбыс деңгейін айналаңызды ести алмайтын деңгейге дейін жоғарылатпаңыз.
- Қауіпті жағдайларда абай болу керек немесе пайдалануды уақытша тоқтату керек.



## Ескертпе

- Зауыттық тақтайша жиынтығыңыздың артқы жағында орналасқан.

## FCC ақпараты

**ЕСКЕРТПЕ:** Бұл жабдық сыналған және FCC ережелерінің 15-бөліміне сәйкес В класындағы сандық құрылғының шектеулеріне сәйкес екені анықталды. Бұл шектеулер тұрғын үй қондырғысында зиянды кедергілерден лайықты қорғауды қамтамасыз ету үшін жасалған. Бұл жабдық радиожиілік энергиясын жасап, пайдаланып, сәулеленуі мүмкін және нұсқауларға сәйкес орнатылып пайдаланылмаса, радиобайланысқа зиянды кедергілер тудыруы мүмкін. Дегенмен, белгілі бір орнатуда кедергі болмайтынына кепілдік жоқ. Егер бұл жабдық радио немесе теледидар қабылдауына зиянды кедергі тудырса, оны жабдықты өшіру және қосу арқылы анықтауға болатындай, пайдаланушыға келесі шаралардың бірі немесе бірнешеуімен кедергіні түзетуге тырысу ұсынылады:

- Қабылдағыш антеннаның бағдарын өзгерту немесе оны басқа жерге қою.
- Жабдық пен қабылдағыш арасындағы қашықтықты арттыру.
- Жабдықты қабылдағыш қосылғаннан басқа тізбектегі розеткаға қосыңыз.
- Дилерге немесе тәжірибелі үндеткіш/теледидар маманына хабарласып, көмек сұраңыз.

Бұл құрылғы FCC ережелерінің 15-бөліміне сәйкес келеді. Қолдану үшін төмендегі екі талап орындалуы тиіс: (1) бұл құрылғы зиянды кедергі тудырмауы тиіс және (2) бұл құрылғы кез келген алынған кедергіні, соның ішінде нашар жұмысты тудыруы мүмкін кедергілерді қабылдауы керек.

## IC-Канада: CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

Бұл құрылғыда Канаданың инновация, ғылым және экономикалық даму радиостандарттарына сәйкес лицензиядан босатылған таратқыш(тар)/қабылдағыш(тар) бар. Қолдану үшін төмендегі екі талап орындалуы тиіс:

1. Осы құрылғы кедергі жасамауы тиіс.
2. Бұл құрылғы кез келген кедергіні, соның ішінде құрылғының нашар жұмысын тудыруы мүмкін кедергілерді қабылдауы керек.

## 2 Сауық кешіне арналған үндеткішіңіз

---

Сатып алғаныңызбен құттықтаймыз, Philips әлеміне қош келдіңіз! Philips ұсынатын қолдауды толық пайдалану үшін өнімді [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) сайтында тіркеңіз.

---

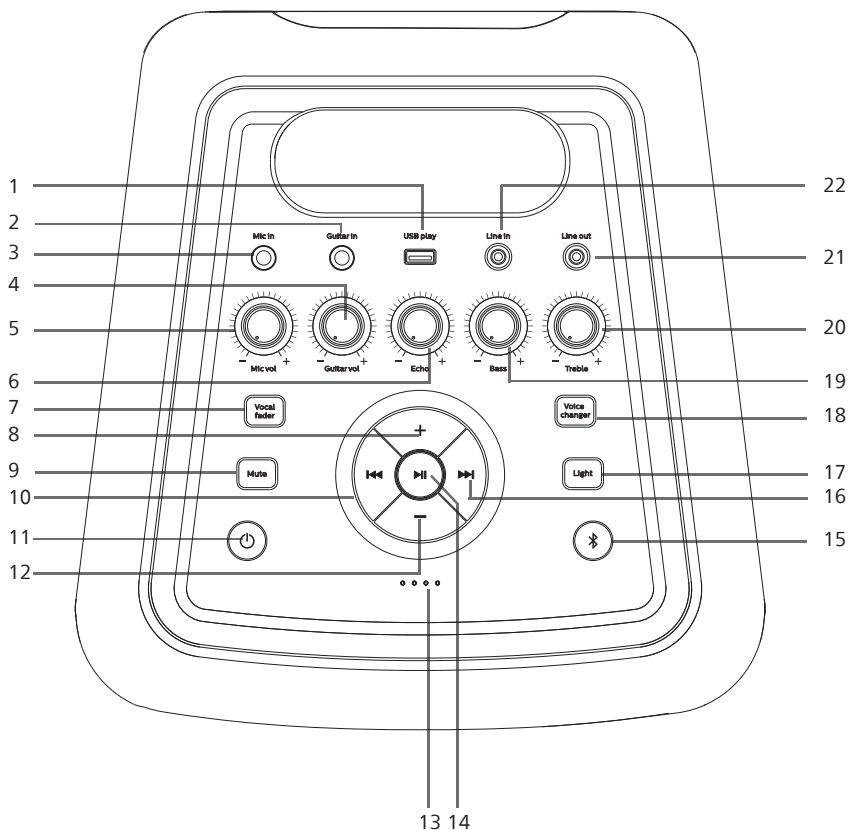
### Қораптағы заттар

Қаптама мазмұнын тексеріңіз және анықтаңыз:

- Негізгі құрылғы
- Айнымалы ток қуат кабелі
- Жылдам бастау нұсқаулығы
- Қауіпсіздік парақшасы
- Кепілдік талоны

# Негізгі құрылғыны шолу

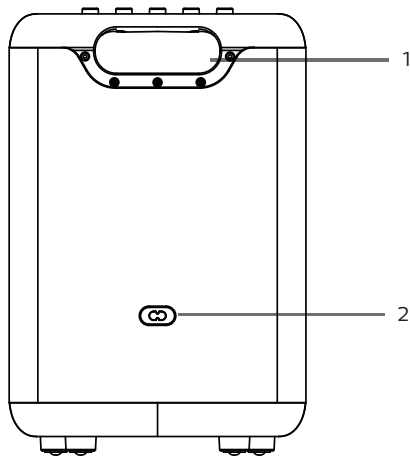
## Жоғарғы панель:



- |                                     |                                    |
|-------------------------------------|------------------------------------|
| 1 USB play (USB арқылы ойнату)      | 12 Дыбыс деңгейі -                 |
| 2 Guitar in (Гитара кіріс ұяшығы)   | 13 Батарея деңгейінің индикаторы   |
| 3 Mic in (Микрофон кіріс ұяшығы)    | 14 Ойнату/кідіріс                  |
| 4 Guitar vol (Гитара дауыс деңгейі) | 15 Bluetooth (көк индикатор)       |
| 5 Mic vol (Микрофон дауыс деңгейі)  | 16 Келесі                          |
| 6 Echo (Жаңғырық)                   | 17 Light (Жарық)                   |
| 7 Vocal fader (Дауыс жұмсартқышы)   | 18 Voice changer (Дауыс өзгерткіш) |
| 8 Дыбыс деңгейі +                   | 19 Bass (Басс)                     |
| 9 Mute (Дыбыссыз)                   | 20 Treble (Жоғарғы жиілік)         |
| 10 Алдыңғы                          | 21 Line out                        |
| 11 Күту режимі (қызыл индикатор)    | 22 Line in                         |

# Негізгі құрылғыны шолу

## Артқы панель:



1 Тұтқа

2 Айнымалы ток розеткасы

## Ойнату туралы



- Құрылғыны қосу/өшіру үшін 3 секунд басып тұрыңыз.
- Қуат қосылу күйіндегі батарея деңгейін тексеру үшін басыңыз.



- Дауыс жұмсартқышын қосу және өшіру арасында ауысу үшін қайта-қайта басыңыз



- Бас деңгейін реттеу үшін **Bass** тұтқасын бұраңыз.



- Жоғарғы жиілік деңгейін реттеу үшін **Treble** тұтқасын бұраңыз.



- Дауыс үндері арасында ауысу үшін қайта-қайта басыңыз: дауыс 1/дауыс2/дауыс3/дауыс4/дауысты өшіру.



- Үндеткіш шамының жарық режимін ауыстыру үшін қайта-қайта басыңыз. Импульсті лампа шамын қосу/өшіру үшін басып тұрыңыз.



- Келесі әуенге өту үшін басыңыз.



- Алдыңғы әуенге оралу үшін басыңыз.



- Дыбыс деңгейін арттыру үшін басыңыз.



- Дыбыс деңгейін төмендету үшін басыңыз.



- Bluetooth режиміне кіру үшін басыңыз. Bluetooth қосылымын ажырату үшін басып тұрыңыз.



- Ойнатуды уақытша кідірту үшін басыңыз; ойнатуды жалғастыру үшін оны қайта басыңыз.



- Дыбыссыз режимді қосыңыз немесе өшіріңіз.



- Микрофонның дыбыс деңгейін реттеу үшін бұраңыз.



- Микрофон жаңғырығын реттеу үшін бұраңыз.

## 3 Бастау



- Аудионы ойнату үшін USB сақтау құрылғысын салыңыз.



- Гитараның дыбыс деңгейін реттеу үшін (қосылған болса) **Guitar vol** тетігін бұраңыз.

Mic In



- Микрофон кірісі.

Guitar In



- Гитара кіріс ұяшығы.

Line In



- Дыбысты ойнату үшін сыртқы құрылғыны **Line in** ұясы арқылы қосыңыз.

Line out



- Дыбысты сыртқы құрылғыға **Line out** ұясы арқылы шығарыңыз.



### НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ

- Бұдан басқа басқару элементтерін немесе реттеулерді пайдалану немесе процедураларды орындау қауіпті лазер әсеріне немесе басқа қауіпті жұмысты тудыруы мүмкін.

Әрқашан осы тараудағы нұсқауларды ретімен орындаңыз.

Philips компаниясына хабарлассаңыз, сізден осы аппараттың үлгісі мен сериялық нөмірі сұралады. Үлгі нөмірі мен сериялық нөмірі аппараттың артқы жағында орналасқан. Сандарды мұнда жазыңыз:

Үлгі № \_\_\_\_\_

Сериялық № \_\_\_\_\_

### Қуат көзіне қосу



### НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ

- Өнімді зақымдау қаупі бар! Қуат көзінің кернеуі өнімнің артында немесе астыңғы жағында басылған кернеуге сәйкес келетініне көз жеткізіңіз.
- Ток соғу қаупі бар! Қуат кабелін суыратын кезде, ашаны ұстап розеткадан тартыңыз. Ешқашан кабелді тартпаңыз.

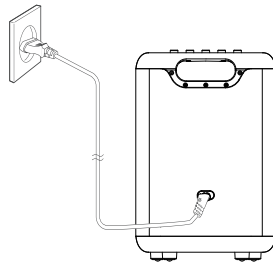


### Ескертпе

- Айнымалы ток көзіне қоспас бұрын, барлық басқа қосылымдарды аяқтағаныңызға көз жеткізіңіз.

Айнымалы ток қуат кабелін жиынтықтың артқы панеліндегі айнымалы ток розеткасына қосыңыз.

Содан кейін айнымалы ток қуат кабелінің екінші ұшын розеткаға қосыңыз.



Қуат кабелінің саны мен аша түрі аймақтарға байланысты өзгереді.



## Қуатты қосу

⏻ түймесін басыңыз

↳ Сауық кешіне арналған үндеткішті қосу/өшіру үшін 3 секунд басып тұрыңыз.

## Ескертпе

- Сауық кешіне арналған үндеткішті қосқан сайын ол әрқашан Bluetooth жұптастыру режиміне кіреді.

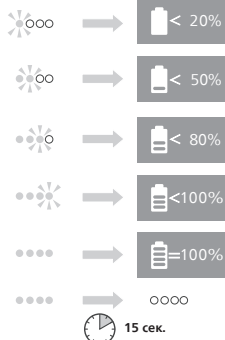
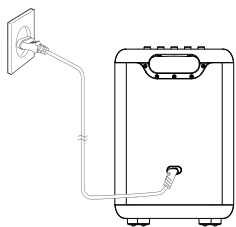
## Басс және жоғары жиілікті реттеу

Басс деңгейін реттеу үшін **Bass** тұтқасын бұраңыз. Басс деңгейін жоғарылату үшін сағат тілімен бұраңыз, ал төменгі жиілік деңгейін төмендету үшін сағат тіліне қарсы бұраңыз. Жоғарғы жиілік деңгейін реттеу үшін **Treble** тұтқасын бұраңыз. Деңгейді жоғарылату үшін сағат тілімен, ал төмендету үшін сағат тіліне қарсы бұраңыз.

## Кірістірілген батареяны зарядтау

- Кірістірілген батареяны зарядтау үшін айнаымалы ток қуат кабелін қосыңыз. Батарея индикаторлары зарядтау күйін көрсету үшін әртүрлі жолмен жыпылықтайды.

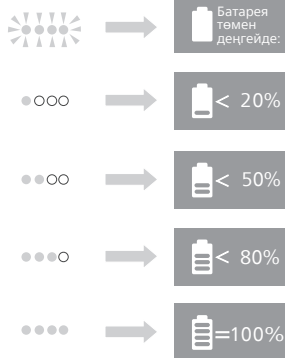
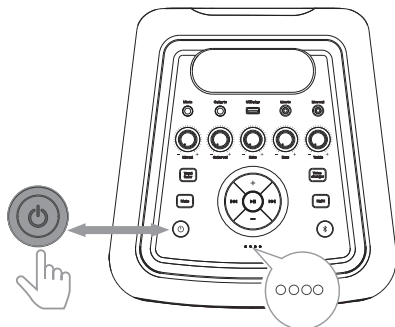
**Ескертпе:** Батарея толық зарядталғаннан кейін құрылғыдағы төрт индикатор 15 секундтан кейін сөнеді.



- Үндеткіш сізге ыңғайлы болу үшін смарт батареяны тексеру мүмкіндігімен жасалған.
- Құрылғы зарядталмай тұрғанда қуат қосулы режимінде құрылғының LED индикаторларындағы батарея деңгейін көрсету үшін ⏻ түймесін басыңыз.

4 LED ақ шамы жанып тұр=шамамен 100% толы  
3 LED ақ шамы жанып тұр=шамамен 80% толы  
2 LED ақ шамы жанып тұр=шамамен 50% толы  
1 LED ақ шамы жанып тұр=шамамен 20% толы  
(зарядтау қажет екенін көрсетеді)

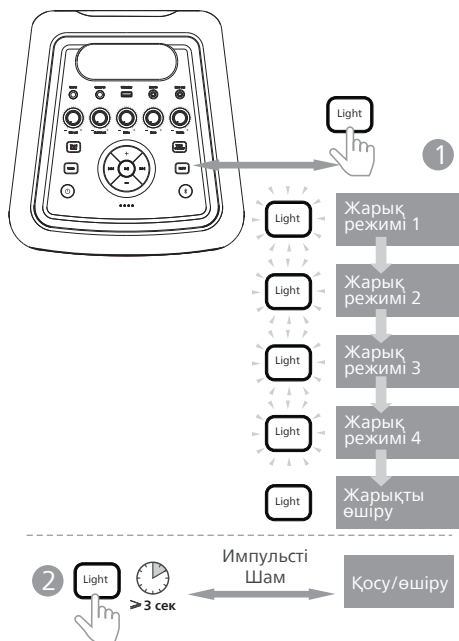
**Ескертпе:** Батарея деңгейі төмен болғанда, батареяның барлық LED индикаторлары бір уақытта жыпылықтайды және хабарландыру сигналы естіледі.



## 4 Жарық әсерін өзгерту

### Декоративті жарықты қосу немесе өшіру

1. Қуаты қосулы режимде динамик шамының әртүрлі жарық режимдері арасында ауысу үшін **Light** түймесін қайта-қайта басыңыз.
2. Қуаты қосулы режимде импульс шамын қосу/өшіру үшін **Light** түймесін 3 секунд басып тұрыңыз.



## 5 Bluetooth арқылы ойнату

Өнім Bluetooth арқылы Bluetooth құрылғысынан жүйеге музыка жібере алады.

### Құрылғыны қосу

#### Ескертпе

- Құрылғыны осы өніммен жұптастыру алдында оның Bluetooth үйлесімділігі туралы пайдаланушы нұсқаулығын оқып шығыңыз.
- Өнім ең көбі сегіз жұптастырылған құрылғыны есте сақтай алады. Тоғызыншы жұптастырылған құрылғы біріншісін ауыстырады.
- Осы өнім мен Bluetooth құрылғысы арасындағы кез келген кедергі жұмыс ауқымын азайту мүмкін. Кедергі тұзу мүмкін кез келген басқа электрондық құрылғыдан аулақ ұстаңыз.
- Осы өнім мен Bluetooth құрылғысы арасындағы жұмыс ауқымы шамамен 10 метрді (30 фут) құрайды.

### Құрылғыны автоматты түрде қосу

- 1 Сауық кешіне арналған үндеткішті қосу үшін **Light** түймесін 3 секунд басып тұрыңыз. Құрылғы Bluetooth жұптау режиміне автоматты түрде кіреді және Bluetooth құрылғысымен қосылуды еске салу үшін **Light** түймесінің көк көмескі жарығы мен көк үндеткіш шамы жыпылықтайды.
- 2 Bluetooth құрылғысында Bluetooth мүмкіндігін қосыңыз және жұптастыруға болатын Bluetooth құрылғыларын іздеңіз.
- 3 Жұптастыру үшін құрылғыңызда көрсетілетін **[Philips TAX3206]** құрылғысын таңдаңыз. Сәтті қосылған соң, **Light** түймесінің көк көмескі жарығы тұрақты жанады.

### Құрылғыны қолмен қосу

- 1 Сауық кешіне арналған үндеткіш USB немесе Line in арқылы қосулы болғанда, Bluetooth көзіне ауысу және жұптастыру режиміне өту үшін **Light** түймесін бір рет басыңыз. Bluetooth құрылғысымен қосылуды еске салу үшін **Light** түймесінің көк көмескі жарығы мен көк динамик жарығы жыпылықтайды.
- 2 Bluetooth құрылғысында Bluetooth мүмкіндігін қосыңыз және жұптастыруға болатын Bluetooth құрылғыларын іздеңіз.

- 3 Жұптастыру үшін құрылғыңызда көрсетілетін [Philips TAX3206] құрылғысын таңдаңыз. Сәтті қосылған соң, **⌘** түймесінің көк көмескі жарығы тұрақты жанады.

## Құрылғыны ажырату

- 1 Ағымдағы құрылғыдан ажырату үшін сауық кешіне арналған үндеткіштегі **⌘** түймесін 3 секунд басып тұрыңыз.
- 2 Bluetooth құрылғысымен қосылуды еске салу үшін **⌘** түймесінің көк көмескі жарығы мен көк динамик жарығы жыпылықтайды.

### Ескертпе

- Басқа Bluetooth құрылғысын қоспас бұрын, алдымен ағымдағы құрылғыны ажыратыңыз.
- Bluetooth құрылғысы жарамды Bluetooth қашықтығынан асып кеткенде, құрылғы автоматты түрде ажыратылады.
- Ағымдағы құрылғыны ажырату және Bluetooth жұптастыру ақпаратын өшіру үшін құрылғыдағы **⌘** түймесін 8 секунд басып, ұстап тұрыңыз.

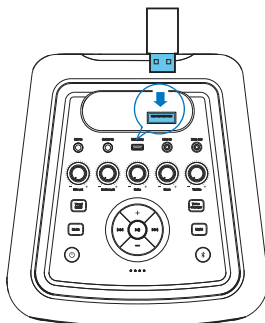
## 6 USB арқылы ойнату

### USB сақтау құрылғысы арқылы ойнату

#### Ескертпе

- USB құрылғысында қолдау көрсетілетін форматтарда ойнатылатын аудио мазмұн бар екеніне көз жеткізіңіз. Қолдау көрсетілетін форматтар: MP3, WAV, WMA, FLAC. FLAC форматындағы дыбыс тек 16 бит жылдамдығынан жоғары емес және 1М код жылдамдығын қолдайды. Құрылғы максимум 128 ГБ USB және FAT16/FAT32/exFAT форматындағы файлдарды қолдайды.
- USB құрылғысы танылмаса және оқылмаса, немесе USB ішіндегі аудио мазмұны ойнатылмаса, сауық кешіне арналған үндеткіш автоматты түрде Bluetooth көзіне ауысады.

- 1 Сауық кешіне арналған үндеткішті қосу үшін **⏻** түймесін 3 секунд басып тұрыңыз, содан кейін дыбыс естисіз.
- 2 Құрылғының USB ашасын USB ұясына салыңыз.
- 3 **⌘** түймесінің көк көмескі жарығы өшеді және сауық кешіне арналған үндеткіш автоматты түрде USB көзіне ауысады.
- 4 Әнді автоматты түрде орнатыңыз.



#### Ескертпе

- Басқа көздерден USB-ге қайта ауысқыңыз келсе, USB ашасын ұяға қайта салуыңыз керек.

## Ойнатуды басқару

USB режимінде ойнатуды басқару үшін төмендегі нұсқауларды орындаңыз.

Түйме	Әрекет
⏪ / ⏩	Алдыңғы немесе келесі жолға өту үшін өткізіп жіберу түймесін басыңыз.
+ / -	Дыбыс деңгейін жоғарылатыңыз/төмендетіңіз.
⏸	Ойнатуды кідірту немесе жалғастыру үшін басыңыз.

## Дыбыс деңгейін реттеу

Ойнату кезінде дыбыс деңгейін жоғарылату немесе азайту үшін сауық кешіне арналған үндеткіштегі **+/-** түймесін басыңыз.

Жасыл үндеткіш шамы дыбыс деңгейін реттеуді көрсету үшін сәйкесінше өзгереді.

## USB арқылы ойнату ақпараты

Үйлесімді USB құрылғылары:

- USB флэш жады (USB 2.0)
- USB флэш ойнатқыштары (USB 2.0)
- Жад карталары (осы жиынтықпен жұмыс істеу үшін қосымша карта оқу құрылғысы қажет)

Қолдау көрсетілетін форматтар:

- USB немесе жад файл форматы: FAT16, FAT32, exFAT (сектор өлшемі: 512 байт)
- Аудио форматы: MP3, WAV, WMA, FLAC.
- Ең көбі 8 деңгейге дейін кірістірілген каталог
- Максималды қолдау 128 ГБ USB

## Қолдау көрсетілетін MP3 форматтар

- Максималды атаулар саны: 999 (файл атауының ұзындығына байланысты)
- Альбомдардың максималды саны: 64
- Қолдау көрсетілетін іріктеу жиіліктері: 32 кГц, 44,1 кГц, 48 кГц
- Қолдау көрсетілетін бит жылдамдығы: 32-384 (кбит/с) айнымалы бит жылдамдығы

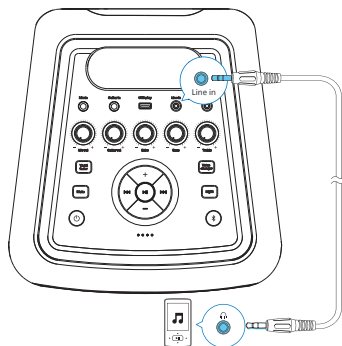
## 7 Line in арқылы ойнату

### Сыртқы құрылғы арқылы тыңдау

Осы өніммен MP3 ойнатқышы сияқты сыртқы дыбыс құрылғысын тыңдай аласыз.

### MP3 ойнатқышы арқылы тыңдау

- 1 Сауық кешіне арналған үндеткішті қосу үшін **⏪** түймесін 3 секунд басып тұрыңыз, содан кейін дыбыс естисіз.
- 2 Екі ұшында 3,5 мм қосқышы бар аудио кіріс кабелін (жинақта жоқ) келесіге жалғаңыз:
  - Өнімдегі **Line in** ұясы.
  - MP3 ойнатқышындағы құлаққап ұясы.
- 3 Көк көмескі жарық **⏸** түймесі өшеді және сауық кешіне арналған үндеткіш автоматты түрде **Line in** режиміне ауысады.
- 4 MP3 ойнатқышында ойнату (оның пайдаланушы нұсқаулығын қараңыз).



### Ескертпе

- Басқа көздерден **Line in** режиміне қайта ауысқыңыз келсе, аудио кіріс кабелін **Line in** ұясына қайта салуыңыз керек.

## Line out

Бұл құрылғыда **Line out** ұясы бар. Аналогтық стерео дыбыс сигналдарын белсенді үндеткіш сияқты сыртқы құрылғыларға шығаруға болады. Аудио кабелін (жинақта жоқ) құрылғының үстіңгі панеліндегі **Line out** ұясына және сыртқы құрылғы желісіндегі ұясына жалғаңыз, сонда құрылғы дыбысты сыртқы құрылғыға автоматты түрде шығарады.

## 8 Микрофонмен ән айту

### Микрофон дыбысының деңгейін реттеу

Микрофонды (жинақта жоқ) құрылғының **Mic in** ұясына жалғаңыз және **Mic vol** тетігін бұрау арқылы микрофонның дыбыс деңгейін реттеңіз.

Енді караокеде ән айтудан ләззат алыңыз!

### Жаңғырық деңгейін реттеу

Жоғарғы панельдегі **Echo** тұтқасын бұру арқылы микрофонның жаңғырық деңгейін қалаған деңгейге реттеңіз.

### Дауыс жұмсартқышы

Дауыс жұмсартқышын қосу және дауыс жұмсартқышын өшіру арасында ауысу үшін үстіңгі панельдегі **Vocal fader** түймесін басыңыз.

### Дауыс өзгерткіші

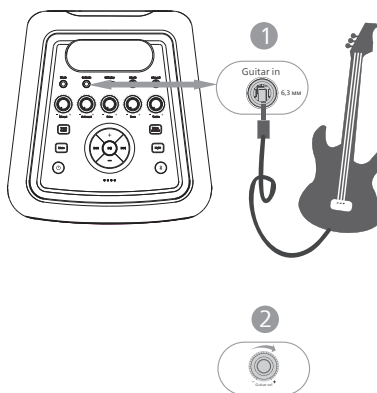
Әртүрлі дауыс реңктері арасында ауысу үшін панельдегі **Voice changer** түймесін басыңыз: дауыс1/дауыс2/дауыс3/дауыс4 дауысты өшіру.

## 9 Гитара кіріс ұяшығы

### Гитара дыбысының деңгейін реттеу

Гитараны үндеткіштің жоғарғы панеліндегі **Guitar in** ұясы арқылы тікелей қосуға болады.

- 1 Гитараны **Guitar in** қосу үшін 6,3 мм (1/4 дюйм) гитара қосқышын (жинақта жоқ) пайдаланыңыз.
- 2 Жалғанған гитараның дыбыс деңгейін жоғарғы панельдегі **Guitar vol** тұтқасы арқылы басқаруға болады.



## 10 USB арқылы зарядтау

### Сыртқы құрылғыны зарядтау

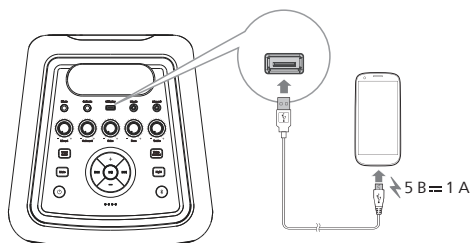
Сауық кешіне арналған үндеткіш арқылы ұялы телефон сияқты сыртқы құрылғыларды зарядтауға болады.

- 1 Ұялы телефонды сауық кешіне арналған үндеткішке USB кабелі (жинақта жоқ) арқылы қосыңыз.
- 2 Сауық кешіне арналған үндеткішті қуат көзіне қосыңыз.

Ұялы телефон танылғаннан кейін зарядтау басталады.

#### Ескертпе

- USB арқылы зарядтау тек 5 В, 1 А сыртқы зарядтауды қолдайды. Ол iPad сияқты үлкен зарядтау тоғы бар құрылғыларды зарядтауға қолдау көрсетпейді.



# 11 USB арқылы зарядтау

## Сипаттамалар

### Күшейткіш

Айнымалы ток шығыс қуаты (RMS)	40 Вт
Айнымалы ток шығыс қуаты (максималды)	80 Вт
Батареяның шығыс қуаты	15 Вт
Жиілік жауабы	50 Гц-20 КГц,-12 дБ
Сигнал/шу арақатынасы	≥ 65 дБА
Толық гармоникалық бұрмалау	≤ 10 %

### Үндеткіш

Үндеткіш кедергісі	4 Ом
Сезімталдық	91 дБ ± 3 дБ/м/Вт

### USB

USB тікелей нұсқасы	2.0 Full Speed
Зарядтауды қолдау	5 В, 1 А

### Bluetooth

Bluetooth нұсқасы	V5.0
Bluetooth жиілік диапазоны	2,402 ГГц ~ 2,480 ГГц ISM диапазоны
Bluetooth диапазоны	10 м (бос орын)

Ағын форматы: SBC, музыка ағыны (A2DP), Ойнату/дыбыс деңгейін басқару: AVRCP (Аудио/бейне қашықтықтан басқару пульт профилі)

Көп нүктелі (бірнеше жұптастыру) қолдау

### Батарея

Батарея сыйымдылығы	Қайта зарядталатын, кірістірілген 7,4 В 2200 мАсағ
---------------------	--

### Негізгі ақпарат

Айнымалы ток қуаты	100-240 В~, 50/60 Гц
Эко күту режимінде тұтыну азырақ	≤ 0,5 Вт

### Өлшемдері

Негізгі құрылғы (Е x Б x Т)	309 x 460,5 x 322 mm
-----------------------------	----------------------

### Салмағы

Негізгі бөлім	6,95 кг
---------------	---------

## Техникалық қызмет көрсету

Шафты тазалаңыз

- Жұмсақ жуғыш зат ерітіндісімен аздап суланған жұмсақ матаны пайдаланыңыз. Құрамында алкоголь, спирт, аммиак немесе абразив бар ерітіндіні пайдаланбаңыз.

## 12 Ақаулықтарды жою



### НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ

- Жиынтық корпусын алып тастауға болмайды.

Кепілдіктің жарамдылығын сақтау үшін жүйені ешқашан өзіңіз жөндеуге тырыспаңыз. Осы жиынтықты пайдалану кезінде қиындықтар туындаса, қызмет көрсетуге сұрау салу алдында келесі тармақтарды тексеріңіз. Егер мәселе шешілмесе, Philips веб-сайтына ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)) өтіңіз. Philips компаниясына хабарласқанда, құрылғының жақын жерде екеніне және үлгі нөмірі мен сериялық нөмірдің қолжетімді екеніне көз жеткізіңіз.

#### Қуат жоқ

- Құрылғының АТ қуат айыры дұрыс жалғанғанына көз жеткізіңіз.
- АТ розеткасында қуат бар екеніне көз жеткізіңіз.
- Қуатты үнемдеу үшін ойнату аяқталғаннан кейін 15 минут өте құрылғы күту режиміне автоматты түрде ауысады және ешқандай басқару құралы пайдаланылмайды.

#### Дыбыс жоқ

- Дыбыс деңгейін реттеңіз.

#### Құрылғыдан жауап жоқ

- Айнымалы ток қуат ашасын ажыратып, қайта қосыңыз, содан кейін құрылғыны қайта қосыңыз.

#### USB құрылғысындағы кейбір файлдарды көрсету мүмкін емес

- USB құрылғысындағы қалталардың немесе файлдардың саны белгілі бір шектен асып кетті. Бұл құбылыс ақаулық емес.
- Бұл файлдардың форматтарына қолдау көрсетілмейді.

#### USB құрылғысына қолдау көрсетілмейді

- USB құрылғысы үйлесімді емес. Басқасын көріңіз.

## Bluetooth құрылғысы туралы

### Bluetooth қосылған құрылғымен қосылғаннан кейін дыбыс сапасы нашар

- Bluetooth сигналы нашар. Құрылғыны осы өнімге жақындатыңыз немесе олардың арасындағы кез келген кедергіні алып тастаңыз.

### Құрылғымен байланыс орнату мүмкін емес

- Құрылғының Bluetooth функциясы қосылмаған. Функцияны қосу жолын көру үшін құрылғының пайдаланушы нұсқаулығын қараңыз.
- Осы өнім Bluetooth функциясы қосылған басқа құрылғыға жалғанып тұр. Құрылғыны ажыратып, әрекетті қайталаңыз.

### Жұптастырылған құрылғы үнемі қосылады және ажыратылады

- The Bluetooth сигналы нашар. Құрылғыны осы өнімге жақындатыңыз немесе олардың арасындағы кез келген кедергіні алып тастаңыз.
- Кейбір құрылғылар үшін Bluetooth қосылымы қуатты үнемдеу мүмкіндігі ретінде автоматты түрде өшірілуі мүмкін. Бұл өнімнің қандай да бір ақауын көрсетпейді.



## 13 Ескерту

### Сәйкестік туралы декларация

MMD Hong Kong Holding Limited тікелей мақұлдамаған осы құрылғыға енгізілген кез келген өзгертулер немесе модификациялар пайдаланушының жабдықты пайдалану құқығынан айыруы мүмкін. Осы өнім Еуропалық қауымдастығының радиокедергілер талаптарына сәйкес келеді. Осы арқылы MMD Hong Kong Holding Limited өнімнің RED 2014/53/EU нұсқауының және Ұлыбританияның SI 2017 № 1206 радиотехника ережелерінің негізгі талаптарына және басқа да тиісті ережелеріне сәйкес келетінін мәлімдейді. Сәйкестік декларациясын мына жерден таба аласыз [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

### Қоршаған орта қамқорлығы

Ескі өнім мен батареяны қоқысқа тастаңыз



Сіздің өніміңіз қайта өңдеуге және қайта пайдалануға болатын жоғары сапалы материалдар мен компоненттерден жобаланып жасалған.



Өнімдегі бұл таңба өнімнің 2012/19/EU Еуропалық директивасымен қамтылғанын білдіреді.



Бұл таңба өнімде 2013/56/EU Еуропалық директивасымен қамтылған батареялар бар екенін білдіреді, оларды кәдімгі тұрмыстық қалдықтармен бірге тастауға болмайды. Электрлік және электронды өнімдер мен батареяларды жергілікті бөлек жинау жүйесі туралы хабардар болыңыз. Жергілікті ережелерді сақтаңыз және өнімді және батареяларды ешқашан кәдімгі тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамаңыз. Ескі өнімдер мен батареяларды дұрыс қоқысқа тастау қоршаған ортаға және адам денсаулығына кері әсер етудің алдын алуға көмектеседі.

### Бір рет қолданылатын батареяларды шығарып алу

Бір рет қолданылатын батареяларды шығару үшін батареяны орнату бөлімін қараңыз.

### Қоршаған орта туралы ақпарат

Барлық қажетсіз қаптамалар алынып тасталды. Біз қаптаманы үш материалға оңай бөлуге тырыстық: картон (қорап), пенополистирол (буфер) және полиэтилен (сөмкелер, қорғаныш көбік парағы). Сіздің жүйеңіз мамандандырылған компания бөлшектеген жағдайда қайта өңдеуге және қайта пайдалануға болатын материалдардан тұрады. Қамтама материалдарын, таусылған батареяларды және ескі жабдықты тастауға қатысты жергілікті ережелерді сақтаңыз.

### Тауар белгісі туралы



Bluetooth® сөз белгісі мен логотиптері Bluetooth SIG, Inc. компаниясына тиесілі тіркелген сауда белгілері және мұндай белгілерді MMD Hong Kong Holding Limited компаниясының кез келген пайдалану лицензия бойынша жасалынады. Басқа сауда белгілері мен сауда атаулары олардың иелеріне тиесілі.



Бұл қос оқшаулауы бар және қорғаныш жерге қосылмаған CLASS II аппараты.



Modelo: PVX930



08791-21-10947

Para maiores informações, consulte a site da ANATEL: [www.anatel.gov.br](http://www.anatel.gov.br)  
Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial  
e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.  
"Este produto contém a placa PVX930 código de homologação  
08791-21-10947"

2021 © MMD Hong Kong Holding Limited. Барлық құқықтар қорғалған. Техникалық сипаттамалар ескертусіз өзгертілуі мүмкін.

Philips және Philips Shield эмблемасы Koninklijke Philips N.V. компаниясының тіркелген сауда белгілері және лицензия бойынша пайдаланылады. Бұл өнімді MMD Hong Kong Holding Limited немесе оның еншілес компанияларының бірі өндіріп, компания жауапкершілігімен сатылады және MMD Hong Kong Holding Limited осы өнімге қатысты кепілгер болып табылады.

TAX3206\_UM\_V1.0

